

QBE Insurance (Vietnam) Company Limited**HCMC Head Office**Unit 1302A, 13/F, Metropolitan Tower, 235 Dong Khoi Street, District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam
telephone +84 8 6287 5544 • facsimile +84 8 3824 5054**Hanoi Branch Office**Unit 416, 4/F, The CornerStone Building, 16 Phan Chu Trinh Street, Hoan Kiem District, Hanoi, Vietnam
telephone +84 4 6270 4222 • facsimile +84 4 3942 8669www.qbe.com.vn**Questionnaire and Proposal for
Electronic Equipment Insurance**
*Bảng Câu Hỏi Và Giấy Đề Nghị
Bảo Hiểm Thiết Bị Điện Tử*

1. Name and address of proposer <i>Tên và địa chỉ của Người yêu cầu</i>		
Type of business <i>Loại hình sản xuất kinh doanh</i>		
Location of equipment to be insured (address of building, storey) <i>Địa điểm nơi thiết bị được bảo hiểm (địa chỉ của toà nhà, văn phòng)</i>		
Structure of building <i>Kiến trúc của toà nhà</i>	<input type="checkbox"/> steel skeleton <i>Khung thép</i>	<input type="checkbox"/> brickwork <i>Bằng gạch</i>	<input type="checkbox"/> concrete <i>Bê tông</i>
	<input type="checkbox"/> wood <i>Gỗ</i>		
2. Has any of the equipment to be insured previously been covered by other insurance company <i>Có thiết bị điện tử nào trước đây được Công ty Bảo hiểm khác bảo hiểm chưa?</i>	<input type="checkbox"/> Yes (Có) <input type="checkbox"/> No (Không)		
	If so, which items of the specification and by which companies? <i>Nếu có, đề nghị ghi rõ tên thiết bị đã được bảo hiểm và tên Công ty Bảo hiểm</i>		
State when the insurance is to commencement <i>Ghi rõ thời hạn bảo hiểm yêu cầu</i>	Date: <i>Từ ngày:</i>	Time: <i>Giờ:</i>	Period of the insurance to expire at the same date and time next year <i>Khoảng thời gian bảo hiểm hết hiệu lực vào giờ này năm sau</i>
3. Is all the equipment to be insured new? <i>Có phải tất cả thiết bị đề nghị bảo hiểm đều là thiết bị mới?</i>	<input type="checkbox"/> Yes (Có) <input type="checkbox"/> No (Không)		
	If not, which items of the specification are second-hand <i>Nếu không, đề nghị ghi rõ tên những thiết bị nào là thiết bị cũ</i>		
What equipment can still be obtained ex works? <i>Những thiết bị nào có thể được mua từ các nơi khác nơi đã sản xuất ra?</i>	State items of the specification. <i>Xin nêu cụ thể trong bản danh mục thiết bị.</i>		
4. Condition of equipment <i>Tình trạng của thiết bị</i>	Is the equipment maintained in accordance With the manufactures' instructions? <i>Thiết bị có được bảo trì theo đúng chỉ dẫn Nhà sản xuất không?</i>	<input type="checkbox"/> Yes (Có)	<input type="checkbox"/> No (Không)
5. Quality of staff <i>Trình độ của nhân viên</i>	Have operators been trained with the manufacture?	<input type="checkbox"/> Yes (Có)	<input type="checkbox"/> No (Không)

QBE Insurance (Vietnam) Company Limited**HCMC Head Office**

Unit 1302A, 13/F, Metropolitan Tower, 235 Dong Khoi Street, District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam
 telephone +84 8 6287 5544 • facsimile +84 8 3824 5054

Hanoi Branch Office

Unit 416, 4/F, The CornerStone Building, 16 Phan Chu Trinh Street, Hoan Kiem District, Hanoi, Vietnam
 telephone +84 4 6270 4222 • facsimile +84 4 3942 8669



www.qbe.com.vn

<i>Người vận hành thiết bị có được nhà sản xuất đào tạo không?</i>	
6. Is there a risk of flood and inundation <i>Có rủi ro lụt và ngập nước không?</i>	<input type="checkbox"/> Yes (Có) <input type="checkbox"/> No (Không)
	If so, by bodies of water <input type="checkbox"/> torrential rainfall <input type="checkbox"/> <i>Nếu có, bởi lưu lượng nước lớn Mưa lớn</i>
	sewer blackflow <input type="checkbox"/> other <input type="checkbox"/> <i>cống rãnh bị tắc khác</i>
7. Are dangerous materials used in the vicinity? <i>Có những nguyên vật liệu nguy hiểm (dễ cháy nổ) nào được sử dụng trong vùng phụ cận không?</i>	<input type="checkbox"/> Yes (Có) <input type="checkbox"/> No (Không)
	If so, specify. <input type="checkbox"/> acids <input type="checkbox"/> prepared or sensitized papers <i>Nếu có, đề nghị ghi rõ axit giấy cảm nhiệt</i>
	<input type="checkbox"/> lyes <input type="checkbox"/> test solutions <input type="checkbox"/> developers <input type="checkbox"/> explosives <input type="checkbox"/> isotopes <i>thuốc tẩy dung dịch thử thuốc rửa ảnh chất dễ nổ chất đồng vị</i>
	<input type="checkbox"/> others / <i>chất khác (xin nêu chi tiết)</i>

We hereby declare that the statements made by us in this Questionnaire and Proposal are, to the best of our knowledge and belief, complete and true, and we hereby agree that this Questionnaire and Proposal forms the basis and is part of any policy issued in connection with the above risk.

It is agreed that the Insurers are liable in accordance with the terms of the policy only and that the Insured will not lodge any other claims of whatever nature.

The Insurers undertake to deal with this information in strict confidence.

Executed at This day of

Signature

Chúng tôi cam kết ở đây rằng, những điểm kê khai trong Bản câu hỏi và giấy yêu cầu bảo hiểm này là đầy đủ, chính xác, trung thực với tất cả sự hiểu biết và tin tưởng của Chúng tôi, và Chúng tôi chấp nhận rằng Bản câu hỏi và Giấy yêu cầu bảo hiểm này là một bộ phận của Đơn bảo hiểm được cấp ra liên quan đến tài sản nêu trên. Chúng tôi đồng ý rằng Công ty TNHH Bảo hiểm QBE Việt Nam chỉ chịu trách nhiệm theo những điều kiện của Đơn bảo hiểm này và Người được bảo hiểm sẽ không đưa ra bất cứ khiếu nại nào dù dưới bất cứ hình thức gì.

Công ty TNHH Bảo hiểm QBE Việt Nam cam kết xử lý những thông tin này một cách tuyệt mật.

....., ngàytháng năm
 Ký tên và đóng dấu